

# TAJNÝ ROZKAZ

~~ODTAJENÉ~~

MINISTRA NÁRODNÍ BEZPEČNOSTI

Ročník 1952

V Praze dne 14. října 1952

Číslo 144

OBSAH: 157. Vyžadování údajů, které jsou státním nebo hospodářským tajemstvím. — 158. Dálnopisný a osobní styk orgánů národní bezpečnosti s rejstříkem trestů.

157

## Vyžadování údajů, které jsou státním nebo hospodářským tajemstvím.

Příslušníci národní bezpečnosti při vyšetřování trestních činů nebo při plnění jiných úkolů národní bezpečnosti, zejména při rozpracovávání svých obvodů, žádají od jednotlivých úřadů, vedoucích činitelů nebo i od jednotlivých pracovníků různých výrobařských pedniků a zařízení data a údaje, které svou povahou tvoří státní nebo hospodářské tajemství a které žádaný úřad nebo činitel není oprávněn pod trestní sankcí nikomu sdělovat.

Tak žádají někteří příslušníci tajná data výroby, energetiky, kapacity výrobní i personální různých podniků, dokonce i zbrojních, výši vkladů jednotlivých i sumárních u peněžních ústavů a pod. Od lékařů žádají pak sdělení takových okolností, které byly lékařům svěřeny jen s ohledem na jejich postavení a o nichž lékař musí zachovávat povinnost mlčení.

Takováto sdělení vyžadují příslušníci národní bezpečnosti již z pouhého titulu svého služebního přidělení a je-li jim takové sdělení odeprěno, energeticky je vymáhají pod pohrůžkou trestního stíhání.

Účinná ochrana státního a hospodářského tajemství vyžaduje, aby ti, kdož jsou povinni je zachovávat, je sdělili jen tomu, o němž s naprostou jistotou vědí, že je osobou povolanou. Nelze pak tvrdit, že osobou povolanou je kterýkoliv příslušník národní bezpečnosti. Kdyby pojem povolané osoby měl být takto automaticky a paušálně rozširován, bez přezkoumání, zda v konkrétním případě ten který příslušník národní bezpečnosti je oprávněn žádaný údaj znát, rozšířil by se okruh povolaných osob tak neúměrně, že by ochrana státního a hospodářského tajemství byla ohrožena.

Zásada dodržovat ostražitost a bdělost ve všech oborech činnosti musí se v dnešním období zotížit se třídního boje a stálých útoků západních imperialistů stát samozřejmou věcí u všech občanů, a zejména pak u ústředních a hospodářských výrobních činitelů. Dosavadní prakse, kdy každý příslušník národní bezpečnosti, VKR a PS se považoval

a s poukazem na své služební přidělení vydával za osobu povolanou ve všech otázkách, nepřispívá k upevnění tohoto pocitu odpovědnosti, ostražitosti a bdělosti.

Nezbytnou podmínkou pro ochranu hospodářského a státního tajemství je omezit znalost skutečností, které toto tajemství tvoří, na nejmenší možný okruh osob. Teto zásady není však v národní bezpečnosti velmi často dbáno. Někteří náčelníci (velitelé) i jednotliví pracovníci o případech, které tvoří státní nebo hospodářské tajemství, před ostatními příslušníky, kteří na nich nepracují, diskutují, rozebírají je a vyvozují různé závěry. Někdy dokonce se o takových věcech mluví jako o zajímavých případech, a to i před příslušníky jiných součástí, do případu naprosto nezápojených.

Je správné, předávají-li se zkušenosti jiným pracovníkům a je-li jeden případ poučením, případně výstrahou pro všechny pracovníky národní bezpečnosti. Není však nutné ostatní příslušníky národní bezpečnosti seznamovat s konkrétními údaji a skutečnostmi a při diskusi a rozboru případu jmenovat osoby, místo a čas, případně uvádět okolnosti, které sice s případem souvisejí, avšak pro řešení jsou bezpodstatné nebo málo významné.

V žádném případě pak nelze považovat skutečnosti, které mají být utajeny jako hospodářské nebo státní tajemství před nepovolanými osobami, za vhodný námět pro společenský a soudružský rozhovor.

Aby bylo zabráněno nepříznivým důledkům a doržování zásady bdělosti a ostražitosti jak u všechn úředních a hospodářských výrobních činitelů, tak zejména u příslušníků NB bylo upevněno, nařizují:

Příslušníci NB, VKR a PS nezjišťují údaje a data, které tvoří státní nebo hospodářské tajemství a které potřebují pro splnění služebního úkolu, přímým dotazem u příslušníků konkrétních činitelů nebo dokonce je nevymáhají pod pohrůžkou trestního stíhání, nýbrž se v takovém případě obrátí na příslušného krajského náčelníka (náčelníka okruhu VKR). Při tom uvedou podrobné odůvodnění potřeby žádaných dat a okruh příslušníků NB, VKR a PS, kteří mají být s nimi seznámeni. V případě nebezpečí v prodlení vyrozumí o svém dozadání, které v konkrétním pří-

padě provedl přímo, dodatečně krajského náčelníka (náčelníka okruhu VKR).

Krajští náčelníci a náčelníci okruhu VKR projednají věc a zařídí opatření žadaných údajů s nadřízeným úřadem nebo s vedením toho podniku, od něhož se údaje žádají. Jde-li o úřad nebo podnik, pěsahující svým významem nebo rozsahem rámec kraje, projednají krajští náčelníci, případně náčelníci okruhu VKR, věc se svou hlavní správou, která zařídí opatření žadaných údajů u příslušného ústředního úřadu.

Náčelník krajské správy státní bezpečnosti, případně náčelník okruhu VKR, může dát referentu, který obhospodařuje určitý podnik, závod nebo úřad, zmocnění, že je oprávněn u řediteli závodu, případně u přednosty úřadu nebo u přednosti zvláštního oddělení vyžadovat určité údaje. Ve zmocnění musí být uvedeno, které údaje a v jakém rozsahu mohou být zmocněnému orgánovi sděleny.

U hlavní správy státní bezpečnosti a u hlavní správy VKR vydá toto zmocnění náčelník odboru. Orgán si vyžaduje potřebné údaje buď u tajemníka ministra nebo u přednosti zvláštního oddělení, zřízeného u dočasného ústředního úřadu vládním usnesením ze dne 15. 7. 1952, o ochraně státního majetku.

C. j. S-2355/10-taj.-52.

\* \* \* \* 158

### Dálnopisný a osobní styk orgánů národní bezpečnosti s rejstříkem trestů.

Na místo dosavadního telefonického styku s generální prokuraturou - rejstříkem trestů, zavádí se styk dálnopisný, který zaručuje lépe spravnost požadovaných údajů a je bezpečnější proti zneužití.

*Zmocnění dle NMV č. 19/56 č. 20*

X X X

Vid' doplňk č. 158 ods. 1.

✓ TRM 113 č. 13/53, č. 16:

Obdrží všechny součásti NB.

Je-li v zájmu urychlení věci nebo pro její zvláštní povahu třeba dálnopisného nebo osobního styku s generální prokuraturou - rejstříkem trestů, zachovávají orgány národní bezpečnosti tento postup:

1. Dálnopisně si vyžadují údaje z rejstříku trestů u generální prokuratury v Praze (nebo je-li o osobě narozené na Slovensku, v Bratislavě) pouze krajské správy státní bezpečnosti, krajské správy veřejné bezpečnosti, hlavního práva státní bezpečnosti a hlavní správa veřejné bezpečnosti. Podřízené součásti si takto vyžadují údaje z rejstříku trestů jen prostřednictvím svých krajských správ.

2. Dálnopisná stanice generální prokuratury - rejstříku trestů v Praze má č. 17. Dálnopisný styk s rejstříkem trestů vedených v Bratislavě se děje dálnopisnou stanicí u pověřenectva pravedlnosti.

3. Má-li osoba v rejstříku zaznamenána odsouzení pro trestné činy podle zákonů na ochranu republiky čís. 50/1923 Sb. a čís. 238/1948 Sb. nebo podle I. hlavy zvláštní části trestního zákona, sdělí rejstřík trestů dálnopisně pouze, že takové odsouzení tam je zaznamenáno, avšak podrobnosti o těchto odsouzeních (trestný čin, druh a dobu trestu) sděluje výlučně písemně.

4. Osobně mohou do rejstříku trestů nahlížet příslušníci národní bezpečnosti, jestliže náleží prokází svou totožnost platným služebním průkazem. Nahlížení děje se v součinnosti s příslušným pracovníkem rejstříku trestů. Vyžadují-li to však zájmy utajení, sdělí příslušník národní bezpečnosti tomuto pracovníku pouze začáteční písmenou příjmení hledané osoby a po předložení svazku vyhledá si potřebné údaje sám.

5. Čl. 46 TRMN čís. 46/1952 se tímto zrušuje.

Č. j. S-9175/40-taj.-52.

Ministr národní bezpečnosti  
arm. gen. KAROL BACÍLEK v. r.

① Víd' R. 113 č. 16/52.  
č. 39

6/11/52. Z.